

# 埔浸會刊

2013  
第四期

## 事奉與 信徒靈命成長

人物專訪

朱露薇 新任執行總幹事

千里傳音

香港來的宣教士非洲出的俠醫

今期會刊的主題是「事奉與信徒靈命成長」，內容是透過不同的角度幫助兄姊明白事奉的真義，也以此鼓勵兄姊要以事奉為樂，讓自己的屬靈生命透過學習事奉而成長，正如保羅所言：「所以弟兄們，我以神的慈悲勸你們，將身體獻上，當作活祭，是聖潔的，是神所喜悅的；你們如此事奉乃是理所當然的。」（羅12:1）其次，今期我們也訪問了教會辦公室的新任執行總幹事朱露薇姊妹，讓兄姊不但對她有更多認識，在日後在禱告中，也能記念她在教會的忙碌事奉。當然會刊還有許多精彩的文章等待大家的閱讀和發掘。



若想重溫過去會刊的內容，請登入以下網址：<http://www.taipobc.org.hk/publication/publication.htm>

## 大埔浸信會出版 埔浸會刊2013年第四期

會牧 朱活平牧師  
出版顧問 張偉奇傳道、梁玉焜執事  
編輯成員 李偉亮、古永信、陸步高、林浩源、屈卓婷、陳秀德、黃馨慧、黎慶華、陳英偉、陳健森、朱可兒、李寶珠、黃綺文、施慧慈  
製作統籌 梁耀輝、羅美玉  
版面設計 trinity & co.

2013年會刊第五期  
截稿日期 2013年9月8日  
出版日期 2013年10月19日

### 所有來稿請以下列形式投交

1. 使用原稿紙書寫，直接交予本部部員或義工
2. 以電子郵件投交至下列電郵地址  
amos@taipobc.org.hk 或  
krisleung1234@gmail.com  
投稿者請在電郵主題註明「文字部投稿」。

### 稿則

1. 投稿者可使用筆名，惟交稿時須另附真實姓名及聯絡方法。
2. 投稿字數應以1,000至1,200字為限，可附相片。
3. 本部有權修改，增刪或決定稿件是否刊登，而不會另作通知。
4. 投稿者宜列明投稿欄目名稱，以便本部處理。
5. 所有手寫稿件，如需退回原稿，須預先聲明。
6. 本刊所有來稿文責自負。

香港新界大埔墟鄉事會坊32-38號  
電話 2656 5225  
傳真 2653 7267  
網址 [www.taipobc.org.hk](http://www.taipobc.org.hk)

## 教會刊物（非賣品）

### 更正啟事

第三期會刊（即上期）25頁的《基址消息》，因手民之誤，將原為「天澤浸信會」誤改為「富亨浸信會」。由此引起「天澤浸信會」有任何不便之處，敬請見諒。

### 1 主題文章

事奉與信徒靈命成長

### 5 聖樂園地

感恩的禱告

### 6 教會內望

- 少年部初中福音營2013 Go Goal Grow !
- 兒童詩班20週年感恩音樂會

### 8 人物專訪

朱露薇 新任執行總幹事

### 10 按齡牧養

兒童 —— 教會是兒童們屬靈的家長者 —— 還要前行

### 12 分享園地

- 錢錢錢的概念再思
- 憶老爺

### 14 神學學神

讀神學所謂何事

### 15 信仰疑難

### 16 相影成趣

荷花 蓮花

### 18 千里傳音

香港來的宣教士非洲出的俠醫

### 19 康體頻道

足球理念

### 20 信徒裝備

栽培班學員分享

### 21 評心而論

再一次挑戰「寶庫」  
壞鬼釋經舊約篇

### 22 清心直說

### 24 經文拆解

### 25 基址消息

- 富亨浸信會
- 大埔國際浸信會

### 26 新TEEN新地

### 28 社會服務

我們的服務  
2012年服務回顧

# 事奉與信徒靈命成長

「事奉」是每一個基督徒的責任，但基督徒為何要事奉？  
在事奉中當遇上難題如何面對呢？事奉和靈命成長有何關係？  
這些問題是每個初信主的信徒都會遇上，所以今期會刊就以  
「事奉」作主題，幫助信徒明白事奉的真義。（編者語）

## 事奉新手

文：張敏儀傳道

### 事奉是做些「事」嗎？

跟大家分享兩個例子：

- 王姊妹信主兩三年，開始投入教會的生活，返團契，參加教會的信徒裝備課程，也開始了不同的事奉：作司事、詩班員、新來賓關顧員。在這一季的信徒裝備課程中，導師發現王姊妹在這個月上課均需要早退，於是特意打電話問候並了解王姊妹的情況；發現王姊妹這一個月要在崇拜尾段作新來賓的關顧員，所以在課堂中途便要離開，並且原來這一個月王姊妹當返了一半的崇拜就當參加了整個崇拜，因她認為上信徒裝備的課程比崇拜更重要。
- 陳弟兄是一個大學生，小時候已信主，現在在教會的事奉為團契的團長。外表爽朗的陳弟兄帶領著團契，使其變得滿有活力，但由於太投入團契的事務，以致學業一落千丈。

以上兩個例子，你認為這樣的心態事奉可行嗎？

作為信徒，我們常將「事奉」掛在口邊，無錯，「事奉」表面上看，都是替教會作些事情，而的確教會有很多的「事」要作，司琴、司事、關顧、詩班員、指揮、團長、關顧等等。

### 為誰事奉？為事奉而事奉？為自己？為人？為神？

作為信徒，在教會的生活中，將教會中的「事」視為重要，卻忘記了被服侍的神，這是多麼的可惜啊！

看見信徒們，在主日當中，都仍是忙忙碌碌的，在為團契開會、詩班的練習、新來賓的關顧奔忙，不是說不對，但會否忘記了那位為我們設立安息日的主呢？

### 參考資料：

華理克：《標竿人生》，楊高俐理譯（台灣：基督使者協會，2003），頁21-67；307-323。

### 「聽命勝於獻祭」

「聽命」是與神的關係；「獻祭」是工作。與神的關係比工作更重要。

「事奉」，按照字面的意思，可以指「伺候、服事」。既然說是服事，我們當然要有服侍的對象。作為信徒，我們應當知道服侍的對象是主，所以事奉的時候，雖然你在教會是一個嬰孩托管員，或是一個團契職員，你服侍的對象不只是嬰孩，不只是團友，或內中的事務安排，而是正在服侍那位創造我們的主。事奉主也就是事奉神。我們是站在神僕人的地位上，來伺候服事祂。神是我們的主人，是我們事奉的對象。

「事奉」若按原文的字根乃是由「敬拜」（worship）這個字演變而來的。

聖經很多時候，將敬拜與事奉放在一起（申8:19、申11:16、詩72:11、路4:8），敬拜是事奉，事奉也是敬拜。所以當談及一個人在神面前的事奉，也可以說是他/她整個人對神敬拜的態度。

敬拜遠超過向神讚美、歌頌、禱告。敬拜是享受神、愛神，並為祂的目的獻上我們自己的一種生活方式。

### 事奉的目的與心態

事奉最終的目的，就是把榮耀歸給神，因為一切都是為了祂。

「因為萬有都是本於祂，倚靠祂，歸於祂。願榮耀歸給祂！」（羅11:36）。

因此，當我們為神的榮耀使用生命的時候，我們所做的每一件事都能成為敬拜的行動，這也包括我們每天的工作，教會裡的事奉，家中的角色。

所以無論在家、在工作、在教會都是在事奉主，並且神的確認識我們每一個，以致我們能將我們的才幹或恩賜發揮，每天作討神喜悅的事情。

## 事奉與恩賜

文：吳偉良傳道

當我們得著神藉耶穌基督的救恩，承認耶穌做我們的救主和生命的主，我們的人生得以扭轉，能從新發現我們乃是神所創造的。我們原是按著受造的目的而造，每個生命都有著神的心意。因著我們是神所造的，我們唯一的目的就是榮耀神（羅11:36）。當我們成為基督徒後，聖靈就內住在我們的心中，提醒我們做神所喜悅的事。

當我們問應為神做些什麼事情的時候，我們便立刻想起事奉崗位與自己的恩賜，並習慣從事奉能力的角度去理解恩賜。李保羅牧師在其〈事奉的恩賜〉的文章中提到，從羅馬書第十二章四節「恩賜」原文praxis的詮釋來看，praxis在新約裡一貫的意思，是肢體各有不同的當做或可以做的事情如講道，理事，關顧等等；「恩賜」的目的，是在基督救恩的基礎下建立基督的身體——教會

另一方面，彼得韋拿（C. Peter Wagner）在其《發現、發展、發揮你的屬靈恩賜》一書中為屬靈恩賜作出定義：屬靈恩賜是藉著神的恩典，聖靈給予基督身體內每一位信的特殊品格，使它可以在身體內發揮功用。按上文的理解，作為信徒，我們每一位都具備了特殊品格，可以在教會中當做的事情上發揮出來，使教會得以建立，榮耀神的名。

恩賜各有不同，是聖靈隨己意分給各人的（林前12:11），恩賜是承受的，不能夠靠努力而獲取的。我們各人都承受了按神心意而分給我們的恩賜。每個信徒都有自己獨特性和恩賜，故我們無須抗拒自己的特色，或嘗試模仿他人。我們該去發掘並享受神給予我們的特殊品格，在自己的能力和限制內，忠心在自己的崗位發揮所長，無須與別人比較或羨慕他人的恩賜。在事奉的經歷中，或許我們會因著別人不了解自己的特質而面對批評或誤會，但我們也當警醒，不跌落與人比較的陷阱中，免得我們失去事奉中的喜樂。

我們學習接受自己獨特恩賜的同時，我們也當小心，避免跌入誤用恩賜的危機。神所賜與我們的恩賜是為著別人的好處、建立教會，而不是榮耀自己。若我們高舉自己的恩賜而產生驕傲，恩賜便會淪為信徒自我滿足的工具，扭曲了神賜與我們獨特恩賜的原本目的。

神在基督的救恩裡「恩賜」了我們去事奉祂的機會。我們各人有不同的特殊品格在自己當做的事上去事奉神。各人的恩賜有別，為的是要建立基督的身體。讓我們去發現並尊重神給予我們的獨特恩賜，一同建立教會，並享受事奉中的喜樂。

# 事奉感受知多少

以下是文字部邀請了幾位兄姊分享他們在教會事奉的感受，透過他們的分享鼓勵更多兄姊起來事奉神。（編者語）

## 詩班的事奉

文：譚婷方（詩班員）

《和散那》、《聖哉聖哉》、《我靈歌唱》等等頌讚父神的詩歌閒時我也愛唱，現時已不愛唱別的歌，單只有詩歌了。

在鍾姑娘及黃姑娘鼓勵下，我分別加入了婦女及粵欣詩班。這全賴主耶穌恩賜的福氣，給了我一個喜樂的事奉崗位，感謝主！

雖然，在詩歌練習過程中有著困難和挫折，亦深感自己有許多不足處，主卻讓我學習成長。逐漸地，體會到原來我所收穫的還要比困難多，喜樂勝過挫折。讓我學習專心仰望神，得到導師耐心教導，獲得音樂事奉課程裝備，還有詩班員彼此愛心服侍，合一敬拜，並以音樂傳福音，真使我獲益良多。實在感謝神的美意啊！

詩篇150篇，「你們要讚美耶和華，在神的聖所讚美祂，在祂顯能力的穹蒼讚美祂」。甚願我能一生用詩歌來事奉主，榮耀祂！高舉祂勝利的旌旗。

來吧！弟兄姊妹們，讓我們一起歌頌讚美耶和華！

## 司事的分享與挑戰

文：練秀（崇拜司事員）

我在埔浸這個大家庭已有二十多年。司事是我第一個事奉直至現在。多年的事奉實在有很多感恩及學習的地方。

別小看司事工作，我們代表神家接待會眾，因此必須真誠有禮，盡心協助會眾安坐及其不同需要，務求讓崇拜各項程序順利進行，參加者能專心敬拜，與神會面，領受祂的信息及教導。我很喜歡司事的工作，在事奉中仍可與會眾一起敬拜神。此外，組員間也是一個小團契，我們每次事奉前後都會一起禱告，學習仰望及經歷神的帶領。肢體間互相配搭及支持，也會為特別事情彼此代禱，偶爾相約團契午膳或聚會。

司事工作也講求應變，如組員突然有要事在崇拜當天缺席，司事長必須立刻作出人手調動或尋求援手。遇上突發事故時，也要盡量在不影響崇拜進行的情況下解決事情。而崇務部面對司事不足也是一個難題，因此也借此機會邀請你考慮加入司事行列。主耶穌說：「因為人子來，並不是要受人的服事，乃是要服事人……」（可10:45）。司事崗位正可讓我們在神家學效及實踐主耶穌服侍人的榜樣。願我們的事奉蒙神悅納，也願榮耀頌讚歸與我們的救主基督，阿門！



## 服侍中的成長和祝福！

文：Maximilian Chan（少年團契導師）

回想當初開始服侍少年群體的原因，可能只是一份對自己的肯定和作導師的虛榮心。只將導師看成是一個跟少年人說說聖經和玩樂的人，並沒有好好重視這職份。

但在過往幾年的服侍中，主讓我明白身為導師是為祂在地上作見證。導師是少年人在信仰和生活上的學習對象，我們需要活出基督的樣式，為祂作地上的鹽和光。這鼓勵我比以往更加渴慕主，在心思行為上都竭力學像祂，在靈裡有大大的成長。

另外，神又賜給我有美好的隊工，在他們身上我明白什麼是無私的愛和付出。在過去無數悲喜的日子中，跟一班隊工和少年人建立的感情，更是我生命中最重要的寶物。

或許到現在我都是一個不稱職的導師，感謝神透過這服侍使用我，大大陶造我的生命，我所得到絕對比我所付出的多上千萬倍，感謝主這麼愛我！



## 保羅的事奉觀

文：李淑儀傳道

當提到保羅，我們立刻聯想到「翻天覆地一使徒」這稱謂。是甚麼驅使保羅不畏艱難，冒著生命的危險（參林後11:23-27），仍勇往向前，拼命傳揚福音，努力為主作見證呢？我想能使保羅百折不撓，視死如歸，在危難中仍專心一意服侍神的，是他的事奉觀！

「他們是基督的僕人嗎？（我說句狂話）我更是。我比他們多受勞苦，多下監牢，受鞭打是過重的，冒死是屢次有的。被猶太人鞭打五次，每次四十減去一下；被棍打了三次；被石頭打了一次；遇著船壞三次，一晝一夜在深海裏。又屢次行遠路，遭江河的危險、盜賊的危險、同族的危險、外邦人的危險、城裏的危險、曠野的危險、海中的危險、假弟兄的危險。受勞碌、受困苦，多次不得睡，又飢又渴，多次不得食，受寒冷，赤身露體」（林後11:23-27）。

### 知恩圖報

為何保羅會積極服侍神呢？一切皆因神的恩典：「我從前是褻瀆神的，逼迫人的，侮慢人的；然而我還蒙了憐憫……在罪人中我是個罪魁，然而，我蒙了憐憫，是因耶穌基督要在我這罪魁身上顯明他一切的忍耐」（提前1:13-16）。神的愛轉化了保羅的一生（林後5:14-15），改變了他生命的方向：「現在活著的不再是我，乃是基督在我裏面活著」（加2:20）。這莫大的恩典正是他事奉的動力，知恩圖報是保羅事奉的座右銘：「勸你們不可徒受他的恩典」（林後6:1）。

### 靠恩得力

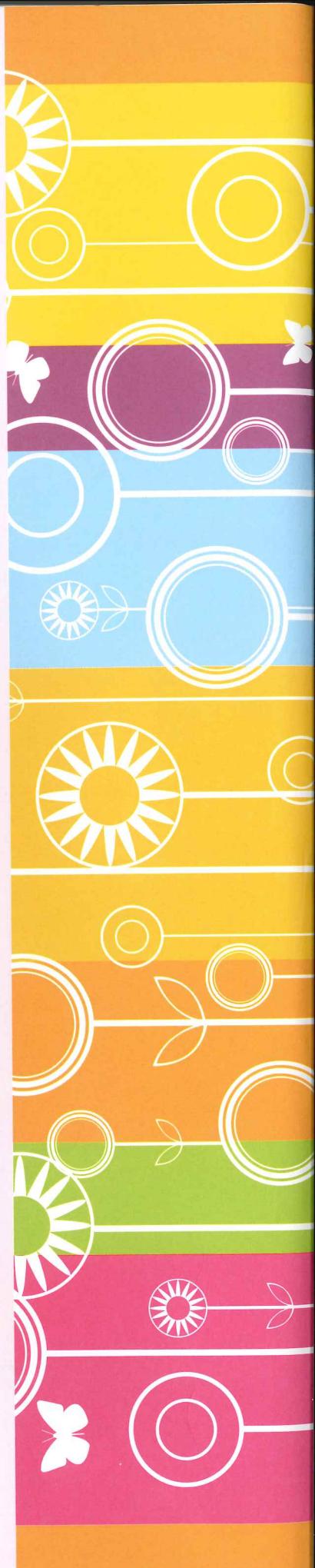
神的恩典不單激勵保羅赴湯蹈火地事奉神，神的恩典也是保羅服侍時能力之源：「我靠著那加給我力量的，凡事都能做」（腓4:13）。每次當保羅感到力有不逮時，他就想起主曾說「我的恩典夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全」（林後12:9）。無怪乎當保羅面對困難時，他如此說：「我為基督的緣故，就以軟弱、凌辱、急難、逼迫、困苦為可喜樂的；因我甚麼時候軟弱，甚麼時候就剛強了」（林後12:9-10）。

### 神的僕人

在事奉時，保羅十分清楚自己的角色：「奉我們救主神和我們的盼望基督耶穌之命，作基督耶穌使徒（ἀπόστολος，被差遣者之意）的保羅」（提前1:1）、「神的僕人（δοῦλος，奴隸之意），耶穌基督的使徒保羅」（多1:1）。保羅深深知道自己是神的僕人，是神所差遣的使者，所以他一生就是要完成神所託付他的使命；同期間，保羅亦意識到自己是神的奴隸，是要完全順服其主人，凡事要討主人的喜悅：「所以，無論是住在身內，離開身外，我們立了志向，要得主的喜悅」（林後5:9）。

### 眼望永恆

面對批評（林後10:10）、困難（林後11:23），保羅仍能安然面對，秘訣是他知道向誰交賬：「因為我們眾人必要在基督臺前顯露出來，叫各人按著本身所行的，或善或惡受報」（林後5:10）。在保羅心目中，他只有一位老闆，他緊張的是這主人對他的評價：「我感謝那給我力量的我們主基督耶穌，因他以我有忠心，派我服事他」（提前1:12）。這種眼望永恆的事奉態度，在保羅臨終的遺言表露無遺：「我現在被澆奠，我離世的時候到了。那美好的仗我已經打過了，當跑的路我已經跑盡了，所信的道我已經守住了。從此以後，有公義的冠冕為我存留，就是按著公義審判的主到了那日要賜給我的；不但賜給我，也賜給凡愛慕他顯現的人」（提後4:6-7）。



# 感恩的禱告

約翰福音10:22提到「在耶路撒冷有修殿節，是冬天的時候。」原來當年被擄後回歸到耶路撒冷的猶太人重修聖殿後，在164B.C.創立了修殿節，而詩篇30篇就成為了該節日慶典的誦讀經文。這是一篇感恩的詩篇，為我們呈現了如何向信實的神獻上感恩的一種完美模式。

2011年我應香港浸信會神學院六十週年紀念的邀請，創作的「感恩的禱告」就是以詩篇30篇作為歌詞的一套合唱組曲，並加上風琴、鋼琴、小號等樂器伴奏，希望這一首感恩的詩篇，亦能成為教會今年（2013）堂慶感恩崇拜的敬拜模式。

## 耶和華啊！我要尊崇你

首先，我們應當將神應得的尊榮歸給他。「耶和華啊！我要尊崇你，因為你曾提拔我，不容我的仇敵向我誇耀。」任何的感想都應當以對神的敬拜和讚美開始，感恩必然與敬拜和讚美相連，唯有神是我們敬拜的對象。

## 耶和華啊！我曾呼求你

接著，我們可以將注意力轉向神祈求：「耶和華啊！求你垂聽，恩待我；耶和華啊！求你幫助我！」向神感謝，不是因著自己有甚麼成就，而是看見自己有多軟弱，而神的大能就在我們的軟弱上彰顯出來！所以大衛沒有因自己的軟弱而埋怨神，反倒向神獻上感謝。

## 耶和華啊！我要稱謝你

神聽見我們的禱告，並且應允我們。因此，眼淚可以化為笑聲，哀號可以轉為舞蹈，「又將我的麻衣脫去，給我披上喜樂。」我們有頌讚的心才能說「耶和華我的神啊！我要永遠稱讚你。」

每首詩歌的創作都是一個屬靈的經驗，詩篇30篇「感恩的禱告」讓我更深深感到，若我們真要感恩，所著眼的不是自己的成就，而是怎樣真正謙卑地在神面前敬拜；這不是形式上的敬拜，而是從心而發的敬拜。希望詩篇30篇能成為我們「感恩的禱告」。■

# 少年部 初中福音營 2013 Go Goal Grow!



「我栽種了，亞波羅澆灌了，惟有神叫他生長。」（林前三6）

但願，且深信芥菜種播下了，神定必按照祂的心意讓少年人有美好的成長。

三日兩夜的營會在14-16/7（星期日至二）舉行。第一天晚上，正當少年人進行任務1〈漆黑之旅〉之際，雨水突然由滴滴答答變得嘩啦嘩啦。不少少年人和導師都因此滯留於有蓋的地方，更有些全身濕透了！無可奈何下，活動須取消。第二天雨又是綿綿不斷，導師們正商討是否需要取消活動時，神把雨水止住了，少年人因此都能「跑了一輪，鬥了一番」，臉上都掛了滿足的笑容。

「我唔識佢架！」「點解要編我同佢一組？」為使不同年齡層的少

年人更相熟，導師為他們按年齡及男女比例平均地分了四個小組。少年人起初都面有難色，一個營會，加上少年人愛交朋友的特性，營會接近尾聲時，他們不停找營友互相合照，留下聯絡方法。

除了得到開心和友誼，少年人更得到靈命的突破和成長。在營會的第二天晚上，何偉文牧師跟少年人分享信息，令人感動的是，少年人對自己的生命反思，有不少弟兄姊妹願意再立志跟從主，也有數位新朋友接受耶穌作他生命的救主。這是一個很喜樂的晚上。

願少年人繼續栽種和澆灌他們的生命，不忘自己的立志；神也不斷祝福他們的生命。■



# 兒童詩班20週年感恩音樂會

兒童詩班能走過20年的日子，真要感謝神的恩典帶領及祂無微不至的大愛。祂透過兒童詩班讓大埔社區的小孩子進入教會，通過學習音樂能在神的話語及愛中成長。在這20年我見證著每一個幼小的生命茁壯成長，他們今天仍有不少在教會中學習及事奉，甚至已經起來承傳教導兒童詩班的角色。這並不是人所能作的事，也不是人的功勞，這確實是神的工作。

20年雖然會使我的身體漸漸疲弱，但卻使我的生命一天比一天活潑及有動力，因為當我見證著每個孩子的生命成長，我能陪伴他們走過人生每一步，我都得著無比的興奮與動力，叫我不得不繼續前進，甚至不想停下來。他們使我體會小孩子的單純可愛，他們也使我體會神怎樣愛我們每一個。所以常常有人問我，為什麼到現在我還是婉明姐姐，因為我覺得在兒童詩班的事奉是讓我心靈一天比一天年輕，另外我想繼續作每個兒童詩班員的婉明姐姐，因為我想繼續在他們每個生命的路上，

好像一個大姐姐一樣，陪他們一同玩、一同HEA、一同分享、一同分擔及一同經歷生命的喜怒哀樂。所以我會喜歡大家叫我做婉明姐姐多個婉明姑娘；可能你不喜歡這稱呼，不要緊的，那便叫婉明姑娘吧。

今年20週年音樂會由兒詩及少詩演出約拿音樂劇，全劇曲目以英文唱出，練習時曾擔心他們是否應付得來，但最後各人以超水準演繹出來，真是感謝神的恩典。除了音樂劇及各組表演外，我們還邀請幾位前兒詩成員作司儀，而最令我感動落淚的是前兒詩成員及現時成員的大合唱，當他們站在台上，看見他們已長大成人，還一起讚美神，真的感動不已。還有就是多謝過往指揮們的努力，他們默默的耕耘，讓神的話語及神的愛藉著音樂進入每棵小幼苗的生命中，讓他們茁壯成長，甚至讓他們的家庭也同蒙救恩。

神恩帥領二十載，蒙神召命不怠惰，培育幼苗耀主愛，口唱心和讚美神。



## 人物專訪

訪問員：記者仔  
被訪者：朱露薇

Forsona  
與同工合照

# 朱露薇 新任執行總幹事

朱露薇姊妹是「埔浸」新聘任的辦事處主管同工，她在2013年1月中履新，對於大部份弟兄姊妹而言，除了對她的名字陌生外，對她本人大概也認識不多。通過這次的訪問，加深了我對朱姊妹的認識外，也對執行總幹事的工作多了一些瞭解。

## 同是「埔浸」人

記 Hi，朱露薇姊妹，妳好！聽說妳是本會的會友，是嗎？

朱 是的，我於1998年7月26日轉會來「埔浸」的，之後一直在「埔浸」聚會直到現在。

記 那麼妳在「埔浸」已有15年多的時間，妳在「埔浸」參加甚麼聚會呢？

朱 未轉會入「埔浸」前我已有出席崇拜及參加約書亞團，轉會後在團契擔任過文書崗位，後來更擔任了該團契的團長、助道部部員及早二詩班員。

與家人合照



8

## 「埔浸」服侍的抉擇

記 呱既然在另一間教會工作，為何會回來「埔浸」擔任執行總幹事一職？

朱 2012年初，我開始為自己的前路祈禱，想知道應否要離開當時的事奉崗位。神逐步啟迪，使我明白與合拍及同心的團隊一起工作，才可為祂成就最佳的工作效果；不過，我那時並不知道如何才能找到這些同心和合拍的同工。直到11月左右，神催促我辭職並給我印證，於是我就請辭了。當時不知道自己要往哪裡去，開始體會到亞伯蘭離開哈蘭的心境！

多謝退休了的前上司和基督徒朋友們不斷鼓勵、代禱及提供資料，還有另一間浸信教會的執事不覺意地洩漏了我請辭的風聲，致令「埔浸」的執

事主動約我面談及請我祈禱。在禱告中我明白這是事奉難得最高峰的機會，很艱辛，會有多人閃躲；另外就是看到我的兩名小侄兒，他們需要幫助。於是我就上申請書，完成測試及面試，結果被接納擔任此崗位。

記 那麼，在這裡妳是否找到合拍及同心的團隊呢？

朱 相對下最合拍及同心的團隊當然是在自己屬靈的家裏（神是非常合邏輯的）！但合拍也需大家一齊努力，希望神賜福我們的團隊！

## 新崗位的挑戰

記 呱有信心能勝任執行總幹事一職嗎？

朱 我於2000年11月開始在教會（不是「埔浸」）工作，職位是行政主任，至今已有十二年多。行政主任的工作與執行總幹事的工作很類同，但前事奉教會的規模略小一點，崇拜人數約一千人，也有提供社會服務。不過我認為擔任這個崗位除了學歷經驗外，最重要的還是倚靠神，讓祂來帶領完成祂的工作（祂本是元帥）。我確實知道神也會捨棄聰明人的！

記 呱入職至今遇到難處嗎？

朱 當然有！除了入職的第一個月外，每個月都有新挑戰，如本年四、五月所發生的「飛躍人生佈道暨擴堂籌款晚宴」，我從未經驗過如此取消一項活動的！事件讓妳有什麼體會？

記 神的意念高過我們的意念。事情發生後弟兄姊妹更加關注教會的擴堂事工，比前更投入！更有非會友的肢體受感動奉獻，奉獻金額竟超過晚會預期

可愛侄兒



可籌得的呢！此外，負責的同工（包括本人）及義工亦不用費盡心思去預備該晚的活動，輕鬆了許多。

**記** 同工怎樣在處理這件事上發揮團隊精神？

**朱** 第一，欣賞牧師及執事們沒有推卸責任，並且勇於承擔，這樣的舉動是現今世界少見的！第二，大家都發揮自己所長，積極參與商討或提供資料；第三，自己守著本身的崗位及職責。



在約書亞團時照片

**記** 我知道六、七月份有5位辦公室同工相繼辭職，妳又是一個新人，對工作有影響嗎？

**朱** 看，連你也留意到！初時大家也很擔心，只有祈禱。感謝主，在很短但合適的時間內已為我們預備了四位新同工（其中一個職位凍結，改用外判公司）。

**記** 妳認為甚麼人適合做神的工人？

**朱** 本人相信神會使用懂得感恩、對神的大愛有回應的人。

**記** 現時給妳最大的挑戰是甚麼？

**朱** 興建山塘教會——無論是軟件及硬件都需要配備！但神更加看重軟件（即是屬基督的人），我們要努力被選中！

**記** 妳會如何發揮妳的團隊？

**朱** 為同工禱告（讓聖靈感動及造就不同的個體），分享異象，幫助他們發揮自己的專長，加上善用及配搭——歸榮耀給神！

### 強人溫柔的一面

**記** 原來妳也是一位女強人！

**朱** 實我我不是「強人」，「強人」應該冠給那些Working Mothers！她們除了要照顧家庭，又要工作、進修獲得更高學位，還要事奉（在教會有恆常崗位及職責），真是佩服！

**記** 在妳放下工作後，妳多數做些甚麼？

**朱** 現時協助弟弟及弟婦照顧兩個讀小學的侄兒，因為他們的父母常要加班工作，傭工走了未找到合適的。我下班後會往補習社接送他們回家休息，待他父母其中一人回家，我便可以回自己的家了。

**記** 可否介紹妳的家庭成員讓弟兄姊妹認識？

**朱** 除父母外，我有三名弟弟和一名妹妹，弟妹均已婚，妹妹和妹夫也是「埔浸」會友。弟弟中有二人已信主及受浸，媽媽上年也表示願意相信主。

**記** 妳既是辦事處同工，又是埔浸弟兄姊妹，參與團契及事奉，如何面對不同的身份？

**朱** 上班時是同工，儘量投入工作；下班後是會友，儘量投入會友生活！

**記** 在妳感到困難時，哪些人可以給妳傾訴、支持和鼓勵？

**朱** 向神傾訴最多，有些可以公開的事情或煩惱也會告訴家人、朋友或同工，往往與他們談論時會找到一些好的解決方法。

**記** 妳需要弟兄姊妹為妳代禱嗎？

**朱** 當然需要！為同工們身心靈健康，處事有智慧、公平合理及說話合宜祈求神；願祂得榮耀！

**記** 可否分享一兩句妳最喜歡的金句或座右銘？

**朱** 「我要向山舉目，我的幫助從何而來？我的幫助從造天地的耶和華而來」（詩121:1-2）；最近思想的有「主耶和華阿，祢曾用大能和伸出來的膀臂創造天地，在祢沒有難成的事。」

（耶32:17）

參與聯合詩班獻詩





文：子晴

# 教會是兒童們屬靈的家

教會是我們在主裡的家庭，同樣教會裡的兒童群體也是教會的一分子，教會也是他們屬靈的家，在這裡有不同性格與個性的孩子，讓他們在這裡學像耶穌基督捨己大愛的精神，小孩子能在當中學習彼此相愛，互相扶持和建立。即使導師在教導當中會遇著困難，他們仍然付出無比的愛心去照顧小孩子，就像教導自己的小孩一樣，給他們指導和安慰。

## 服事兒童群體需要無比愛心和耐性

服事兒童群體需要無比愛心和耐性。很多時候，孩子會給導師一些高難度的處境，如頂撞導師。而導師們總會在教導的過程中反省自己：是否按著聖經的教導，還是只按著自己意思教導，使到孩子們不聽自己的話。即使有些導師覺得孩子有問題，也會想盡方法引導他們，讓他們學像耶穌，聽從神的話語。無論服事兒童群體的年期長還是短，服事的孩子年級高還是低，導師們總抱著忠誠竭力的心去服事，因為當導師看見自己所培育的孩子漸漸在基督裡長大時，總會有一種欣慰的感覺，這就是無比的喜悅。

升班獎項

## 導師的生命見證引導著小羊們

自小的我就被導師所吸引，因為他們給予我們這些年紀輕輕的小弟妹很多關愛，所以我很希望將來可以成為一個有愛心的導師；我覺得導師很偉大，可以引導我們這群貪玩的小羊。

直至中二的時候，有一位看著

我成長的導師，問我有否心志當兒童崇拜的少年導師，我有著說不出的動力，讓我不可以說沒有心志。在中六升上大專的時候，曾經想過不再服事兒童群體，因為自己的能力有限，而且自己所讀的科目，與服事兒童不大相關，加上功課及各種的壓力，真讓我有點身心疲累。在那時，得著傳道人的鼓勵，使我的靈命得以成長，因此我更用心事奉。有時對著一群活潑好動的孩子會感覺

到吃力，但回想起自己當年也曾試過那樣調皮，我就會想起自己的經歷，神給我的呼召。我深深知道神在孩子們的心裡的工作，可能只是我口中的一句話，一句聖經的教導，就能發揮是神奇妙種子的作用！

耶穌曾說過：「凡要承受 神國的，若不像小孩子，斷不能進去。」試問我們曾否想過自己像小孩子，小孩子能進入天國，而自己則進不到天國嗎？家長、導師們，在孩子的身上有著很多東西讓我們學習，我們也要在他們身上學習，自己可否跟小孩一樣有一顆純潔的心，讓我們一同進入天國。

這就是教導兒童群體最基本的信念，不單只是對導師，也是對我們成年人一個互相勉勵的機會。■





文：羅桂香傳道

# 還要前行

誰說我油盡燈枯？誰說我登陸彼岸？我仍要前行。神愛我、重我、煉我。

「人」，每當面臨退休時，都會產生失落、無奈、焦慮……等感覺。過往是社會生產的一份子，是家庭的經濟支柱；過著日出而作，日入而息的上班一族的生活。現在人在家中，但心卻不安；家人、老伴依然忙著他們的生活，有時早晚出現總令對方增添壓力。角色轉換，或作望夫/妻石，或在家中成煩劇一族，或在街中流連看看

「金魚缸」價位走勢；……日子一天一天的熬過。更甚者，眼見入息停止，儲備好像一個有破口的水塘；時間多了但空虛感也多了，年紀長了但尊嚴失卻。退休一族如何面對人生，再次啟航？

## 再次啟航，主給我們的使命是不會完結的

我們要再次啟航。首先肯定神愛世人，神愛每一個年齡群體。人是尊貴的，我們只是比服役的天使微小一點；人生每個階段是一個轉變，是一個熬煉，叫我們更懂得依靠神，生命在轉變中學會成長，學會放棄。放棄依靠物質，放棄依靠家中的地位。活在一種滿有自由的空間和時間中，與萬物創造者一同管理自己的人生。

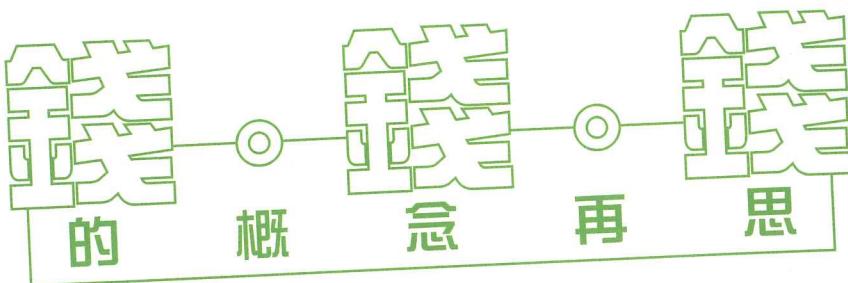
在過往的年日，我們可以說奉獻了很多青春歲月，我們秉承良好的中國傳統，養活家庭，建設社會。今天，我們雖然白髮相伴，但人生智慧日益增長。故此我們可以善用時間，完成個人心願，發展個人興趣及使命；「社會大學」成為新的目標。建立自己的身、心、社、靈；或在教會/社區成為服侍一族。

6月底埔里長者部舉辦義工退修及關顧訓練，退休一族們上午有屬靈生命學習，作反省，再被陶造；下午從遊戲中學習如何彼此同心，建立弟兄姊妹的關顧。所以，我們的年長者體力未減，心志未泯，登陸還要前行；主給我們的使命是不會完結的。



# 分享園地

文：歐陽學詒



本人曾於八十年代在《埔浸會刊》以「錢、錢、錢！」為題發表過一篇文章，當時的立論至今未有改變，但鑑於近期以「時間=什麼」向友人諮詢意見，作答的70至80人當中，竟然「金錢」佔最多數，其中包括神職及醫護人員；由此可見一般人對金錢何等重視。這本無可厚非，但本人最近寫過一篇文稿「時間=生命」，於中大職協通訊及埔浸會刊均有登載，為此擬對這個「錢」字再分享多一些意見。

## 錢的本質

金錢原本是物品的代表，通稱為貨幣，作為價值計算；廣義來說應該是客觀的，因為主觀條件是人以為的，舉例來說，美元是國際公認的計算標準，但歐元又比美元為高，而目前又頻頻聽到人民幣被迫升值，這些問題因涉及金融、經濟和政治，本文未能作深入探討；總之我們能夠意識到它是物品和勞務的代表便是。

## 錢的作用

一般來說，無錢不行，這是有道理的，因為金錢乃是物品和勞務的代表，這已是肯定的；所謂開門七件事，柴米油鹽醬醋茶，這是我們日常生活的必需品，如要得到必須使用金錢；這個比喻



是「蜜」，則那「貪」便是砒霜了；我們要立心公正，操守仁義，才可以擺脫這魔力的引誘！

## 結語

人的生命是有限的；生老病死，事在必然，而生命的歷程，由幼稚、少壯、成熟、以至衰老，也是循序漸進；其間教育和信仰與我們的生命息息相關，只要擇善而從，堅守信念，相信我們便會在康莊大道上邁進。現且引述聖經金句及處世名言各一則如下：

1. 「人若賺得全世界，賠上自己的生命，有甚麼益處呢？人還能拿甚麼換生命呢？」（太16:26）
2. 「交有德之朋，絕無益之友，取本分之財，戒過量之酒，常懷克己之心，閉却是非之口。」（唐太宗百字箴）

以上兩段文句，如能領悟和遵行，作為生命之糧，心靈裏當會有健康的營養，願我們一同勉進！



# 憶

## 老爺

我的老爺於三年前去世，喪禮方面，家人採用了佛教儀式。為了表達對老爺的心意，我和丈夫預備了一篇文章在喪禮中送給家人和來賓看。

家人看了多受感動，在解慰酒席中，我發現從大陸來的親友看不懂繁體字，於是讀一次給他們聽，感謝神，想不到有機會向他們講神的救恩，看見他們耐心聆聽，面上時而露出一絲笑容，我當時內心也深受感動。

有一位親友和我分享，告訴我她的爸爸離世時是昏迷的，信主的妹妹安排了教會牧師在床邊和爸爸講福音，她不知道爸爸是否聽到，不過，她本身相信世上有一位真神，世界是祂創造的，耶穌因為愛世人而被釘十字架，復活，所以人就有盼望，有永生。我看見她眼中含淚，我相信福音的種子已播在她的心田。

### 老爺離世後一百天

按佛教禮儀，老爺離世一百天，家人安排一起晚膳，我問小兒子：「今晚吃飯有甚麼意義呢？」小兒子說：「爺爺可能會想見到大家。」

當晚我刻意訪問了家人對老爺的懷念。原來老爺生前喜歡吃花生糖、花生酥和菠蘿蛋糕。老爺鞋子穿了，孫兒想買新的給他，他說：「不用。」

老爺的嗜好是吸煙飲酒，孫女因為不喜歡他吸煙，曾把他的煙丟掉；我這個作媳婦的，為了幫老爺戒酒，也把他心愛的拔蘭地拿走。幾個孫兒都希望老爺信耶穌。

如果有機會向阿爸講一句說話，女兒們都想講：「我愛你。」

老爺頭髮長，出院後曾叫我替他修短頭髮，我沒有立刻作出相應行動，因為以為還有時間。我很想講：「對不起！我忽略了你。」

我常常為家中孩子開生日會時做壽司，一次生日

會，我沒有做壽司，老爺說：「沒有壽司吃，今晚沒有甚麼可吃了！」可是，當老爺你病倒後，即使我做了壽司，你已吃不下了。

家人嫌老爺說話長氣，其實老人家內心深處滿是愛意，他的心裝載著每一個家人。無論如何，家人深情的分享為那個晚宴賦予深層意義。

### 與老爺最後的祈禱

記得數年前有機會向老爺傳福音，當時他很抗拒。今次住院時，我和小兒子有機會拉著老爺的手祈禱，記得那刻他願意合上眼睛聽我領禱，我將老爺帶到耶穌面前，求主看顧保守他，禱告打破了我對老爺的隔膜，此刻我接納他、我愛他。禱告完畢，他說：「我一世人都沒有做過甚麼，又不懂得如何對待家人，我實在有很多虧欠！」我告訴他：「耶穌就是想我們有一個知罪悔改的心，耶穌愛你呀！」遺憾當時沒有把握機會問他是否願意信耶穌。

老爺離世那天，家人在急診室見他最後一面時都哭了，我再一次拉著他的手祈禱：「親愛的主耶穌，老爺在世89年，他雖然是一個很平凡的人，一生沒有甚麼大貢獻，但他都是祢所創造祢所愛的，主若願意，求祢接收他的靈魂，使他得享安息，求主施恩，與老爺同在，奉主名求，阿們。」最後我在老爺耳邊說：「耶穌愛你呀！」

### 我的信仰反思

作為一個基督徒，向家人傳福音都較難以啟齒，我覺得最重要的是和家人建立良好的關係，遇到困難不要灰心，只要留心聖靈的提醒，隨時隨地為主作見證，盡力做好本份，神所賜出人意外的平安，必在基督耶穌裡保守我們的心懷意念。

文：曾惠鴻

聖經研究

教會歷史

實用系統神學

## 讀神學所謂何事

讀「神學」所謂何事？這是神學院老師很早就講的一堂課。不過其實聽完了也不是立即就明白。很多朋友問我讀神學有甚麼要讀，是不是只讀聖經呢？既然題目是《神學學神》，那我就簡單說說老師所說的神學四大支柱吧！

### 神學四大支柱

神學的學科主要由聖經研究、系統神學、教會歷史及實用神學這四大支柱組成。所以神學院的訓練並不只是訓練我們有關聖經的知識，還有其他內容要學習的。而透過這一系列的訓練，就能幫助神學生建構神學知識、理論、技巧及批判等等。

### 神學就是「學神」

這算是簡單地跟大家分享讀神學是甚麼一回事了，我不打算說下去，因為我更想跟大家說說「學神」這部份。

我認為學神除了是認識神，另一個層面就是學像神，就像學習基督在世的榜樣，發鹽發光。或者很多人認為神學生應該會在行為舉止、生活品行方面很出色，已經是一個很好的榜樣。然而，這卻是錯誤的想法。就像馬可福音描述下的門徒，雖然我們好像已走先了一步跟隨耶穌，但門徒其實一直也不太認識耶穌（可8:21），而且也常是為自己著想（可10:35-45）。

不過，就是因為讀神學的緣故，我認識了自己的愚頑，知道了自己的自我，更因為神學給我的反省，我學習面對自己的問題，處理以往從來不願讓人知道的罪。原來，神學讓我從認識神開始，從而發現自己，繼而學習效法基督。

我不喜歡讀書，但我很喜歡讀神學的過程。因為這不只是增廣知識的經驗，也是實實在在經歷神的過程。為了我將來能夠盡心、盡性事奉主人，我願意及早面對自己生命的軟弱，讓神作工。

其實，神學不只是在神學院讀神學，神學就是學神，而當我們學習神的時候，我們就能更多謙卑，也能改變我們的生命。所以，我也想鼓勵弟兄姊妹也要繼續在教會裡面學效神，認識我們那位美善公義的全能神。

### 需要多，恩典更多

最後，我還是想簡單分享一下我讀神學的一個感受，就是「需要多，恩典更多。」全時間就讀神學課程，需要的就是金錢，不過神透過教會、弟兄姊妹一一供應給我。學習神學知識，需要的就是智慧，雖然我欠缺，但我卻看見神每天加增給我的智慧，使我能明白神更多。學習效法基督，需要的就是一些好牧人引導帶領，神就一路安排這些好牧人在我身邊幫助我成長，耶穌更親自作大牧者。

「這不是說我已經得著了，已經完全了；而是竭力追求，或許可以得著基督耶穌所要我得著的。」（腓3:12）



# 基督徒可否買六合彩或賽馬投注等活動呢

這是一個簡單的問題，但卻反映著一個複雜並存在已久的社會問題。

問題之所以簡單，是因為只需要答「可」或「否」就可以完結。當然傳統的回答常是引用了一些經文支持「否」這答案後，就以「凡事我都可行，但不都有益處。」（林前6:12上）來結束，用以提醒信徒這些行為（即買六合彩或賽馬投注等）除了有可能讓人發財外，對於信徒而言沒有任何益處。這種老生常談的信仰回應，也有網友在網站上提出他與傳統不同的回應。（註一）

## 傳統的信仰回應

筆者之所以指出這問題反映著一個複雜並存在已久的社會問題，其原因是這些博彩（包括六合彩、賽馬投注和足智彩等）行為是現存香港社會合法的博彩活動，也是社會上普遍市民常參與的博彩活動，已存在很久的娛樂方式的一種。這些博彩活動也可以歸類為「賭博」的一種行為，按維基百科資料中指出，賭博是有一個經濟的定義，其定義為「對一個事件與不確定的結果，下注錢或具物質價值的東西，其主要目的為贏取金錢或物質價值」。（註二）當然過份沉迷賭博確實帶來很多社會問題，例如：病態賭徒、借高利貸、家庭危機等等。但一些不是沉迷，而只是以小量金錢來進行怡情的投注活動，我們又如何看待呢？如六合彩等。

事實上聖經沒有任何明言禁止人買六合彩或賽馬投注等活動，而支持基督徒「不可」買的原因，來自新約聖經的某些經文的應用層面，主要的原因和經文如下：

- 聖經指出貪財的心態是神不喜悅的（提前6:6-10）；
- 這些合法的博彩事情與信徒無益（林前6:12上）；
- 這些博彩活動讓人心靈受捆綁，但信徒不應受其矇制（林前6:12下）；
- 信徒從事這些博彩活動容易讓人絆倒，也不能造就他人（太18:7下和林前10:23下）；
- 這些博彩活動並不能榮耀神（林前10:31）。

## 建立一個富足的信仰生命

除了以上的原因外，若要更透徹回應這個問題，那麼要從「金錢」的本質入手。博彩活動之所以成為了香港市民的生活一部份，就算是政府的賭博警告宣傳、報紙刊登病態賭徒對家庭和自己的傷害，這些也不能叫香港市民減少進行博彩活動，這是因為「金錢」的本質隨著資本主義社會的興盛而改變了，由交易工具轉變為建構價值的唯一標準，每個人都渴求「更多」金錢，這樣一切事物的價值都是由金錢數量多寡來決定。其實現代人對錢財的渴望，就像聖經中的無知財主比喻一樣（路12:13-21），以為自己財物的積存能帶來快樂和滿足，但神的價值卻不是這樣，這個財主在神眼中並不富足。當然每個基督徒都會知道生命的富足不代表財富的多寡，但如何過一個生命富足的生活，卻是我們現時香港信徒需要尋找的答案。一個生命富足的生活實踐，才能幫助信徒面對「以小賭大」的試探，而不只從經文來回應，也要從信徒生活層面來回應。**BC**

(註一) (<http://singsit02.mysinablog.com/index.php?op=ViewArticle&articleId=300665>) 在這個博客中，網主就「為什麼說，基督徒不應買六合彩？」這問題提出了他一方面質疑那些老生常談的信仰回應，也反映網主不滿足於傳統的回應方式，而網主的問題卻引起34個網友的回應，也可以顯示出簡單問題的不簡單一面。

(註二) 維基百科，《賭博》條目。

歡迎投交 信仰疑難問題至  
張傳奇傳道 [amos@taipobc.org.hk](mailto:amos@taipobc.org.hk)

## 相影成趣

荷花蓮花

向上長高的是  
荷花，花開盡  
後有蓮蓬，會  
結出蓮子。

時正盛夏，  
是拍荷花的好時節。  
什麼是荷花，什麼是蓮花？

拍攝荷花有很多方法，讓我們來介紹一下。很多影友喜歡用反射鏡來拍荷花，因為它價錢不貴（二千元左右），而且可以拍出獨有的甜甜圈，效果突出。



波光荷影 Allen Leung

拍攝地點 新田

拍攝手法 500mm反射鏡，双重曝光，一張對光位做成波波，再移正位在右下角暗位拍一張荷花，做出荷花加波波效果。

拍攝地點 深圳洪湖公園  
拍攝手法 反射鏡，重拍兩次

多重曝光也是常用手法之一，可抽象，可寫實，用途多變。

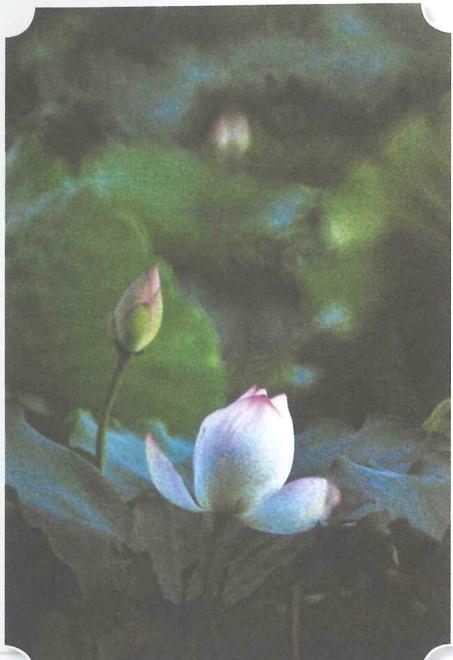


秀外慧中 黃智冰



靠近水面生的是蓮花，葉子有一缺口，沒有蓮蓬，不會生蓮子。

在不同的時間，也可拍出不同的意境。



拍攝地點 深圳洪湖公園  
拍攝手法 用反射鏡於傍晚拍攝，帶出洪湖夜間荷花特有的藍藍情調

粗獷的藍 天亮



借借你肩膀 天亮

有時，不一定要拍主體本身，利用當時環境，也可拍出有特色的作品。



拍攝地點 新田  
拍攝手法 拍攝水中倒影

鏡花水月 Allen Leung

拍攝地點 新田  
拍攝手法 手機拍攝



蜂之戀 Cher Tang

拍攝地點 澳門鴨涌河公園  
拍攝手法 用走焦加對焦多次曝光，反射鏡拍攝

有時，美景當前，沒有專業相機，怎麼辦呢？其實，用輕便相機甚至是手機，也可拍出美麗照片。



一開一合 Eric Wong

拍攝地點 台東花蓮  
拍攝手法 輕便相機

# 香港來的宣教士 非洲出的俠醫

## 非洲出的俠醫

有人問三朝在醫治前，會否先祈禱？三朝很誠實地回答「不會」，還說因為病情通常都很緊急，所以他要急著想診治方法。但醫治後，三朝就記得要禱告了，因為心裡並沒有把握病人會不會死，壓力非常大。

其實三朝開始醫病，是因為他的一位同工小康的惻隱之心。當看見有很多付不起錢的病人來求診，他不忍心看到當地人來到但得不到治療。就是因為這一份憐憫，讓這兩個已經年過中年的人鑽研網上資料，甘願互相做對方的試驗品，以尋求可行的醫治途徑。

三朝憑著以往長時間在醫生旁邊觀察，偷師學習所獲得的經驗和知識，為小孩縫合傷口，為營養不良、性命危在旦夕的嬰兒按摩。甚至一個已經在醫療中花盡積蓄，被家人嫌棄，全身發臭、下身癱瘓了十年的病人來求診，三朝都是耐心診治，絕不馬虎。結果病人不僅病情有突破性的進展，而且重拾了尊嚴。這件事傳開後，有更多的病人慕名而來。

這是神蹟治病嗎？但筆者覺得這些故事就像耶穌所行的：慕名而來的病人，動了憐憫的心，動手動腳的醫治。不知不覺回到聖經的場景中。

## 非洲來的漁夫

分享會還有幾位會友分享：一位姊妹因著工作的關係，常常都會收到三朝的代禱信，又會透過電郵與他聯繫，有一晚，她收到了三朝的電話，結果是整晚都不能入睡。在主日崇拜，姊妹通常都會坐較後的位置；在三朝講道中，她偏偏坐不到後排，而坐在前排。眼睛銳利的三朝在講台上指著她問：「如果神要你明日去非洲，你會怎樣回應？」結果這位姊妹就參加了第一屆的非洲短宣了。

余偉榮夫婦分享說：有一次三朝回港，邀請他私下傾談，當時余執事對要去非洲宣教的妻子說：「搵執事當然是傾教會嘅。仲可以傾乜？」結果，埔浸將會多兩位非洲宣教士了。

筆者相信關以健傳道也是得到三朝的鼓勵，所以去非洲宣教啊！原來三朝不但在非洲工場捉魚，更會在埔浸捉魚呢！

請大家切切地為這個醫病的大俠和捉大魚的能手多多祈禱。■



妻子和五歲的女兒到非洲去，而且一直留在工場多年。他們生活在沙漠之地，無水又無電，十多年都住泥屋之中，因為當地土人都是住泥屋。三朝要感恩的是有個十五年來，對他不離不棄的好妻子，還有值得他驕傲的好女兒：現在在美國讀書，她有顆愛人的心，願意將身上僅有的二十元送給一個流浪漢，三朝知道這都是神的恩典。

## 香港來的宣教士

蒙召

(路5:2-11) 耶穌呼召門徒，那時彼得在洗網，耶穌卻吩咐他下網打魚，他就遵從主的話下網，網了很多魚。當彼得發覺自己有罪，要求耶穌離開他，耶穌卻要他得人去。三朝就問神想他做些什麼。耶穌說「來跟從我，要得人如得魚」。他知道他要做傳道人，他便走上這路，神一路拖帶他超越每個困難。

神學訓練 知道要當傳道後，三朝選擇到美國慕迪聖經學院讀書。經歷了語言、文化上的衝突。

宣教呼召 在神學院第二年，被神呼召到非洲宣教。畢業後回港植堂五年，這是個很好的訓練機會。之後獲教會接納為宣教士，將三朝一家都差去非洲宣教了。

工作

最初是參與救援工作為主，之後轉為向村民提供健康及衛生教育，三朝每天都努力工作。一星期出隊四、五次，認真察看小朋友的餵食情況。

工作轉型

有機會得到香港的李醫生支持，開展了醫療工作，三朝也學到不少醫護知識。醫生回港後，病人仍然來求醫治，他只好盡量做點外在的舒緩工作，例如針灸、耳穴、按摩，甚至牙齒護理等。

文：領隊黃良光

# 足 球 理 念



如劉竟成、曾家石等等，從他們精湛的球技都可回想到他們年青時的風采。

球隊的運作主要由職員會職員自行負責和管理，當中有不同的崗位，例如隊牧朱活平牧師、領隊黃良光、教練區達益、隊長林國榮及鄭家隆等，加上一班熱愛足球的隊員，組成一支健康和獨特的足球隊。

友聯隊不是一支街頭式的足球隊；而是一支有使命和理念的足球隊。我們除了平時鍛練體格的比賽和練習外，還有個人賽後分享和見證時段，最後彼此代禱和祝福。教會透過足球活動作福音平台造就各人成為身體和心靈健康的信徒，也藉此讓未信者歸主，培育和堅固初信者。又透過我們彼此間的信任和網絡關係，去吸納球隊以外有共同興趣的男士參與足球活動，建立一個健康的群體，使未信主的隊員逐漸接觸教會和信仰。球員比賽時，亦表現謙卑的舉動和順服的談吐，也能讓對手知道我們是健康和獨特的基督徒隊伍，從而彰顯和實踐耶穌的使命。

## 從面對問題中突顯球隊的健康與獨特

在這兩年間的運作，累積了一些經驗和體會。職員會也遇上其他隊伍面對過的職員和隊員流失、隊員參與度、場地、出賽人數不足及職員會運作等問題。感謝神！我們有一班很好的天使職員，能夠同心面對及分工處理問題。另一方面，球賽對手來自不同的地區和單位，普遍的隊型和個人控球技術，都有一定的水準。在比賽期間，某隊員表現好，必有掌聲和讚美的說話，如「某某射得好！某某交得好！」之類的美言；反之，某隊員表現得不太理想時，也有鼓勵的說話，如「某某唔緊要！下次一定得！」之類的美語。無論隊員處於甚麼比賽環境，都是努力去完成賽事，做個無愧的球員。這都是素質的表現，有更多的包容，有更多的謙卑去接納隊員，取代了責罵和指責。難道，這不是一支健康的和獨特的球隊嗎？

## 以康體事工傳揚福音

福音的發展，大概可分為兩大方向，一是縱向發展，如崇拜、主日學、團契等；另外是橫向發展，如康樂、體育等。兩者交織成為「十」字，去配合教會的需要和發展，存有共同的理念，而中心點，就是我們的耶穌。康健事工是透過活動為福音平台接觸未信群體，作流通管子，轉介教會，造就更多人成為康靈體健的信徒。

「我們傳揚他，是用諸般的智慧，勸戒各人，教導各人，要把各人在基督裡完全全的引到神面前。我也為此勞苦，照著他在我裡面運用的大能盡心竭力。」（歌1:28-29），阿們！



# 栽培班學員分享

以下是一些修讀栽培班的兄姊的感想，透過他們的分享讓我們知道栽培對初信者的重要性，也提醒了牧養初信者是神給我們的託付，願意更多兄姊興起成為栽培員。



## 主為「我們每一個」所準備

文：楊順成

栽培班是為初信者準備的課程。當我們為事奉作準備時，各樣的事或許會忽然發生——患病、工作上的攔阻、自覺力有不逮……然而，藉著禱告、靠著主，我們一步一步走過來。課程完結的那一天，把弟兄姊妹交託到主手中，深信所要面對的，是主為「我們每一個」所準備。

奇妙的主準備「我們每一個」成為栽培員！

有幸曾參加栽培班，得著福氣，要延伸這祝福，盼望初信者也得著關心和同伴；也有未參加過初信班的朋友，因著過去的缺乏而決意補回這需要。境遇不同，主卻把

相同的心志放在內心，使我們立志成為見證者和同行者。想起老約翰的言志道：「論到從起初原有生命之道、就是我們所聽見、所看見、親眼看過、親手摸過的。（這生命已經顯現出來、我們也看見過、現在又作見證）」約一1:1-2)

## 栽培班：神恩處處

文：張卓祺

讀栽培班，辛苦嗎？有什麼因素吸引我呢？神給我什麼功課學習？

我喜歡聽別人分享見證，看見神的大能大力作在初信者身上：阿甲聽詩歌後，內心感受到神的深愛，繼而原諒身邊的同事；阿乙經歷傷痛，透過栽培員關心安慰，內心重獲平安；阿丙與人相處時得到聖靈提醒，更能包容和接納別人……就是這樣！栽培員陪伴初信者成長，見證在天路上踏出一步又一步，心裏的喜悅難以形容！透過詩歌、聖經向初信者介紹神的豐盛、慈愛和公義；當初信者能親近神，我就會好開心。

神真是奇妙！我們所作的小事，被祂活用，幫助初信的苗壯成長，哈利路亞！讚美主！

## 栽培員訓練班的開始

文：伍沃彬BEN

「人若自潔，脫離卑賤的事，就必作貴重的器皿，成為聖潔，合乎主用，預備行各樣的善事。」（提後2:21）常以此金句作栽培的心志。參與栽培十二年，為第一個初信者今年成為部長而感恩。

因著神的感動，2010年開始籌辦「栽培員訓練班」，目標是培養新的栽培員，以配合埔里人數不斷增

加的栽培需要。去年的訓練班共有7位學員，靠著神的恩典努力學習、認真示範、反覆操練技巧與應對，存謙卑的心關愛初信者，以真誠的態度引導初信者進入基督群體。學員能成為栽培員是對我的鼓勵，願榮耀歸與我們的父神。

## 今次的栽培課程

文：黃宗保

感謝神的恩典！今期有多位剛完成栽培訓練的弟兄姊妹參與，加上幾位有經驗的栽培員同行，大家很投入備課、分享及主動邀請初信



弟兄姊妹參加團契及其他活動，例如康體活動，協助融入教會生活。初信者亦主動分享自己的信主經歷及改變，成為大家的激勵，我們一起數算神的恩典，為信仰生命訂下新目標，一起努力向前，同奔天國路。

為教會初信者祈禱！為自己成栽培員祈禱！

求主興起屬祂的人！承擔培育初信的角色！





書名：壞鬼釋經——舊約敘事篇  
作者：曾思瀚博士  
譯者：李梅  
出版：基道出版社  
版本：2003年7月初版

#### 作者簡介

曾思瀚博士，部份時間為香港浸信會神學院聖經科副教授，專責教授講道學及新約科。在美國全時間寫作及講道，也是個多產作家。不少學者曾言，曾博士寫書速度，遠比讀者閱讀的速度快，過去五年，作品多達十多部。

# 再一次挑戰「寶庫」 壞鬼釋經舊約篇

有位神學院的教舊約的教授，經常提醒我們，閱讀聖經的時候，不要隨便打開我們的「寶庫」，應從多角度看經文本身，歷史及文化背景等。什麼是「寶庫」？就是金句式的釋經，斷章取義，或傳統的教導的誤解，不但習非成是，更不理會其他的觀點，當有新思維角度衝擊時，就拒之門外，更認為對方錯解經文，甚而直指異端。然而，我們真的解經方向正確嗎？

曾思瀚博士，於兩年前寫了一本《壞鬼釋經——糾正舊約金句的常見註釋》。正針對「寶庫」的問題。內容包括糾敘事經文及書信的釋經謬誤。發表後，大受歡迎，再版多次，年初才推出英文原版，可惜香港未有公開發售。《壞鬼釋經》只有新約，有點美中不足，博士應讀者要求，再推出《壞鬼釋經舊約篇》。

去年中，曾博士已透露會再出《壞鬼釋經下集》，過了一年多，作者的新書不斷的推出，惟獨期待中的作品，依然未見在書架上。故筆者知道下集已交發行時，是懷著一份先賭為快的心，來閱讀這期待已久的壞鬼釋經的續集。

本書只有十二篇的舊約經文選，全部針對舊約的敘事文體。比上集新約少了一半多的選讀，但篇幅却些微的減少，可見每一卷選取的經文，更有深入的解釋。每一章書分五部份，包括：常見的釋義、經文從那裡開始、經文含義、應用及要避免的釋經謬誤。取材有金句式的：如「創22:14——耶和華以勒？」、或「撒上15:22——順服勝於獻祭？」、亦有整章書卷：「以賽亞書7章——耶和華與我們同者？」等。

「常見的釋義」，正是道出我們的「寶庫」問題所在，「經文從那裡開始」是運用上下文的手法，教我們要從上下文的脈絡，方不會以斷章取義的釋經。「經文的含義」是每篇文章的核心，作者運用不同的釋經手法，如原文的字意、歷史背景，上下文的關係，如抽絲剝繭般，把經文的重點抽出，讓讀者清晰地看到經文的當時的原本含義。「應用」部份，如作者所指「必須從新約和舊約之間的連續性和斷絕性來思考。」正表現出作者一向的教學立場，便是認清經文原意及如何應用在今天華人教會或信徒的原則。「避免的釋經謬誤」這部份是全章精華所在。正如作者在第一章前言：「我們不可把敘事經文的人物的話語直接拿來使用，並把他理想化以及變成放諸四海皆準的原則。」提醒我們避免的重覆類似錯誤。

無論平信徒、團契查經分享，神學生，甚而牧教都值得一看。■

## 內地需要

**最**近隨兒童詩班到深圳短宣，看到內地對福音的需要、資源的缺乏及制度上的困難。在深圳街頭問路去教會，十個途人九不知，包括大酒店的服務員。其實教會離問路之地，原來只距離一兩個街口。

想起早數個月，有緣出席深福協會的十周年讚美感恩慶典，深福協會成立不久，我便與協會建立關係，與協會會牧黃偉成相識至今；黃牧師十年來都從事港人內地工作、生活的信仰工作。由初時以服務港人為主，現在也向不少內地人士傳達福音。

感恩慶典有兩位弟兄姐妹的見證，留下很深印象。一位港人內地妻子COCO女士，上台作見證時，說到自己接受耶穌為個人救主後，生命起了很大的變化。由於以往家庭較富裕，住千呎豪宅，但金錢買不到喜樂，為人自我，對他人不信任，不易與人分享，及後家庭經濟環境起了變化，來港後租住的地方，只有二百呎，但靠著主卻充滿喜樂，甚至願意邀請親朋到狹小居所，分享神的訊息。當日的見證分享，見他們一家三口在台上，笑意綿綿，

深深感受到神的祝福。

另一位葉弟兄，於東莞設廠，客戶在中南美。他在見證中提到內地做生意之不易，他憶述三十多年前，中學時代立志未來工作是榮耀神，但出來謀事後，這卻只變成一個夢想，直至2007年，打算退休，但由於此前開始參加深福協會的活動，覺得可以透過做生意，去為神作事，所以多年前的夢想，今日得以實現：要做一個榮耀神的生意人；那麼如何做呢？善待工人，善待供應商，善待客戶，不拖數，不騙人，在工廠內與工人平等說話。多年來，工廠內不少人也歸信主耶穌。這位弟兄表示，雖然錢財賺得不多，但過去6年，卻是人生中最豐盛的日子。

我想，在內地傳揚福音，力之所及，各人按崗位能力盡綿力，不必高言大志，總之點滴可成河。建道神學院梁家麟院長，在慶典中援引以弗所書2:19中有關保羅對外邦人所說，人在世上都是客旅身分，而教會則成為客旅人的家，建立群體，並將福音廣傳。

## 書展隨想

—— 年一度書展又來了，記得去年到書展是因為工作關係，與它擦身而過。今年決定自挖腰包買門票，更逛足五個多小時。雖談不上有豐富收穫，但也算滿足到自己對閱讀和買書的興趣。

今年書展中，據說最暢銷的類別是小學生操練性的習作。我確也發現家長們購買這些課本毫不吝嗇，大包小包花掉幾百塊。這些TSA練習、中一入學試前評估（即Pre S1）、形形色色的中英文習作，以至幼稚園級的讀寫練習等，彷彿孩子們的補品，令家長們趨之若鶩，我則敬而遠之。其實這些操練性習作，水準都很參差，有些甚至語意不通，盲目選購只會弄巧反拙。一般學校都替學生購買了一至兩本作日常性的操練，那麼真的不夠嗎？說到夠與不

夠，因人而異，很難作一定論。然而在這大型的書展中，除了買書外，更可以讓孩子在書叢中，找喜愛的讀物，再觸摸下書本紙張的感覺，比起拿著手機、iPad，不是更有意思嗎？

以這樣的方式給他們培養閱讀興趣，讓他們在文字的世界中理解不同的道理知識，學習探索求知。或者聽聽看看一些知名或不知名作家的寫作心路。鼓勵孩子們拜讀金庸作品，看看中國四大名著，選出一、兩套課外書為暑假閱讀目標。相比起做這些日常操練習作，不是有意義得多嗎？

我呢？當然買了些實用性的讀物，最大收穫是看了衛斯理五十年展覽，看過他的病歷和名家的手稿。

馬丁



Brenda

# 看房樂與怒

由籌備婚禮開始，便與準夫婿密切留意香港樓市的發展。可是，留意新聞及地產市況的讀者都明白，香港去年住宅樓價的中位數，相當於全年家庭入息中位數的十一點四倍，是全球最貴的。本港樓市在過去短短兩年間，更飆升超過五成……只能轉戰租盤。

供求定律，當市場出現求過於供時，月租一萬元以下的，實況可以很驚人。(一) 大圍某村屋，四面環屋，無風無景，抄小路。拾級而上，門一開，窗是破的，廳及房間有大小不一的拱起樓梯位，整個環境像極朋友的廢墟攝影圖像了！(二) 東九龍某超過四十年樓齡屋苑，位處三樓而樓下正是垃圾站……偷偷問在場的短租戶：「有否小強為患？」答：「我也想快點搬走。」(三) 某唐樓頂層連天台，向西，熱是當然的，最重要的是我們發現同大廈有疑似一樓一鳳營業……



小高

疲累、腿軟、憤怒、不解、無奈，充斥一個N無女子的內心。但也許是過往經歷、也許是信心，我相信神一定給予最好的，靠禱告，神成就，最後必不埋怨，不需感覺屈就。然後，奇事發生了……在地產代理互相介紹下，據說有某業主但求好租戶，不停進行「面試」，感謝主，或許我們身家清白？沉默寡言？五官端正？總之峰迴路轉，由無變有，竟然後來居上，被「取錄」了。得知終於有瓦遮頭一刻，簡直歡喜若狂，差點視業主為再生父母。現在，我倆正忙於佈置一個建築面積接近五百呎，上班只需兩個地鐵站的私苑。

去年吳獻章牧師給我們題過字，其中「HOME > HOUSE」（家比屋重要）。感謝主，一個以基督為首的家庭將於九月二十八日誕生。■

# 神存在的証據

很多人對基督教有各式各樣的誤解，例如神蹟違反了常識，或者科學定律，所以不可能有神。然而，作為一個物理教師，我認為神存在的最強有力的證據正是來自科學的推理。

認真思考和研究宇宙和生命的人都會認同，宇宙的複雜性，以及人體的精微奧妙，必須有無數多的準確無誤的條件才能出現。誰去創造這些條件？有人用以下一個例子去說明——你是否相信以下情景：一陣龍捲風旋轉著飛越一座很大的垃圾堆（內有大量各式各樣的物質），然後純粹因機率緣故，偶然裝配出一架能完全運作正常的波音747客機！！。如果有人說相信，你一定會說他瘋了。然而，科學家都相信，人體以至宇宙的複雜和精微奧妙遠甚於波音747客機。而更令人驚訝的是，人類身體的組成



步高

物質（元素）基本上可從泥土中找到，但由這些物質組成的我們竟然懂得思想，有情感和記憶。若沒有設計者，怎會出現如此井然有序的宇宙和大自然。從邏輯來說，我們必須相信宇宙必然有個第一因，意思是總有個源頭或原因。而世上亦只有聖經說：「起初神創造天地」（創1:1）以及「自從造天地以來，神的永能和神性是明確可知的，雖是眼不能見，但藉著所造之物，就可以曉得，叫人無可推諉。」（羅1:20）。

最近閱讀的一本書《上帝的語言》，作者柯林斯（Francis S. Collins）是人類基因組研究中心主任，他是物理和生物科學家，對科學與信仰之間的關係有極為精闢的見解。有興趣不妨一看，肯定獲益良多。■

## 約翰福音四章 23 ~ 24

和合本新標點

- 23 時候將到，如今就是了，那真正拜父的，要用心靈和誠實拜祂，因為父要這樣的人拜他。」
- 24 神是個靈〔或無個字〕，所以拜祂的必須用心靈和誠實拜祂。

### 敬拜的重點是人的心態，還是揭示真相的主耶穌？

當信徒之間討論到有關敬拜神的問題時，自然腦海中就會出現了「神是個靈，所以拜祂的必須用心靈和誠實拜祂。」我們就會想當然的認為這節經文是對信徒有關敬拜神的心態教導，卻忽略了這經文的出處和其真正目的。

我們打開聖經約翰福音第四章的經文時，就會知道這節經文是出自約翰福音4:24，要真正明白這節經文的意思，就要將約翰福音第四章整章經文一起思想。經文中講到耶穌因著避免引起施浸約翰的門徒誤解（因他所收的門徒比施浸約翰還多，參約4:1-2），所以就離開了猶太往加利利去，在途中經過一座撒馬利亞人的城，在城外有一個雅各井，因耶穌走到很疲倦，便坐在井旁，與一個撒馬利亞婦人相遇，因而產生了一段耶穌和這婦人論道的故事。在這故事內容中，有幾個問題需要提問的，就是為何耶穌和撒馬利亞婦人在談話中會出現敬拜神的話題？這話題又為何涉及「心靈和誠實」的形容呢？最後就是話題中帶出了甚麼結果？除了以上問題外，我們也要留意在約翰福音中作者所用的文學手法，也有助我們去明白經文的真意（註一）。

### 真正的敬拜是要透過主耶穌才能獲得

故事的開始是耶穌主動向那撒馬利亞婦人取水喝，這樣引起了這婦人的好奇心。經文中已指出猶太人與撒馬利亞人之間並沒有來往（註二），而婦人與耶穌對話的主

題由「水」引入到「活水」的話題，對於婦人而言她卻對耶穌所講的「活水」產生了誤解，婦人一直關心的是飲用的食水，她對水的渴求（身體的本能），而耶穌所講的「活水」卻是心靈的渴求（宗教的本能），前者容易獲得，而後者卻只能透過主耶穌才能獲得。這樣兩者的角色卻是互相調轉了：原本是求水者，現在卻成了供水者。

從耶穌的談話內容中，一步步將自己的身份揭示出來，到了耶穌直接叫婦人帶她的丈夫來到井旁，並且指出她的婚姻狀況（參約4:16-18），這刻讓婦人對耶穌的認識產生很大轉變：由先生成為了先知，這才引出猶太人和撒馬利亞人對敬拜的神學爭論話題：崇拜的地方，這對撒馬利亞婦人是信仰上的重大難題，因為撒馬利亞人和猶太人所接受的舊約聖經版本不同，以致對敬拜的地方有著不同的理解，前者認為應在基利心山敬拜神；而後者則認為敬拜地方應是耶路撒冷。而耶穌卻指出敬拜神的人，應是以「心靈和誠實」拜祂（在新漢語譯本則譯為「以靈以真理」），因為「時候將到」（參約4:21），一個新時代要來到，過去爭論敬拜神的地方已沒有意義，而且正確的崇拜是在於人是否正確認識神，與祂有一個正確的關係，這樣才能產生正確的敬拜，因為崇拜的對象是父。但人要對神有正確的認識，並與祂建立正確的關係，那麼就要透過祂的愛子主耶穌才能獲得，所以在對話的完結時是那婦人最終明白到，耶穌就是他們一直在等待的彌賽亞。

(註一) 在約翰福音中充滿著對耶穌或祂的說話的誤解記載，無論是祂的門徒、約翰福音三章的尼哥底母，還是這裡的撒馬利亞婦人。這種文學手法叫「誤解」(misunderstanding)，目的是透過「誤解」手法來推動讀者對真相的追尋和發現，好叫讀者能更明白耶穌的話裡的真意。

(註二) 猶太人和撒馬利亞人兩者沒有來往的主因：是因為以色列被亞述毀滅後，以色列人便和亞述等外族人通婚，他們的後裔就是撒馬利亞人，以致他們成為猶太人所鄙視的群體，自然兩族的交往非常有限。

## 富亨浸信會

文：鍾業景傳道

轉瞬間2013年已經過了一半，教會今年仍繼續與欣悅家長中心合作舉辦「愛鄰舍班組」，現時約有五位成員經常參與班組，教會亦透過班組時間傳福音。另於星期六早上開始親子班組，教會亦有機會透過活動傳福音，盼望未來的日子有更多的機會將福音傳給中心的會員。

與幼稚園合辦的家長團契，今年也有不俗的果效，每週團契後查經班也有約五位家長參與。暑假期間，家長團契有部分團員亦要求繼續參與聚會，現正計劃暑期的家長工作，盼望更多的幼稚園家長能夠聽信福音，全家歸主。

讚美操的事工於六月舉行了生日會，當日邀得一班街坊一同到教會，除了分享大家拿手美食外，亦有詩歌分享、跳讚美操及見證分享，盼望透過較軟性的聚會活動讓更多街坊認識主耶穌。

六月廿二日晚上八時正，教會舉行了培靈會，主題為「彼此守望，同心事主」，講員是美國恩泉谷宣道會主任牧師方鎮明牧師，是晚約卅多位弟兄姊妹出席，方牧師有美好的教導和提醒，讓參與的弟兄姊妹有很大的得著。

七月份將展開暑期的事工，包括了親子短宣及惠州小金口堂假期聖經學校等，另將於七月底舉行2014年度堂委提名會議，盼望弟兄姊妹代禱。



## 大埔國際浸信會

文：Pastor Moye

### SUMMER VACATIONS

Because our church is an international church, we have several members who return to their home countries for visits. Also my wife and I have made a summer vacation trip to Germany. During this time our church invited four guest preachers. The church is doing well. In late summer we will have a dedication service for two families with two new infants.

### GERMAN VACATION & LESSONS

Our summer was full of learning experiences. We visited 10 cities in Germany, five in East Germany and five in West Germany. We came to deeply honor a basic Baptist conviction: separation of church and state. Several visits confirmed this.

Berlin Kaiser Wilhelm Memorial Church was originally built to honor the German emperor and foster German nationalism, it was filled with pictures glorifying the rule of its emperor. During the Nazi rule, the pastor took a brave stand and resisted the Nazi denigration of Christian religion. The church was bombed, leaving only a shell.

It was rebuilt and dedicated to a new mission: not glorifying of church-state nationalistic pride but of commitment to a reconciliation ministry. It has a yoke relationship with Coventry Cathedral, an English church also bombed out, rebuilt, and given new vision. It like the

Wilhelm Memorial Church is committed to reconciliation, learning the hard lessons of forgiveness and building bridges for peace.

Leipzig and Dresden Churches also have a yoke relationship with Coventry Cathedral and the mission of reconciliation. We were inspired by the moral vision of the churches who led their people in the struggle for freedom. In both cities, prayer groups arose that prayed for freedom and change. They mobilized the general population who found the courage to challenge Soviet imperialism.

### PRAGUE TRIP & LESSONS

Prague is a beautiful baroque city, full of architectural splendor. My wife and I were keenly inspired by the moral vision of Vaclav Havel, the man who inspired Czech struggle for freedom. Our guide told us that he gave his country moral vision and courage, but it is now lacking.

While much of Europe is secularized, the Christian presence is still strong as a moral voice. In the early church, Christians were a minority voice within a secular pagan world, but they had enormous moral power that was like salt and light. In the present age many have not rooted themselves in the institutional church life of their countries. But the power of faithful Christians is still strong and vibrant.





## 少年何處闖？

文：心情卡片

最近工作上遇上了很大的困難，面臨上司的責難，心中既是焦急又是難過，故找家人一起祈禱，求主耶穌引領。

爸爸知我面對的困難非輕省，故提醒筆者記憶過去所經歷過的風浪，激發筆者的信心。

筆者憶起當年會考分數不高，沒條件升讀原校，只是幸運地找到別的學校讀中六。當時跟筆者面試的老師對我日後的高考成績並不看好。

後來高考果然失利，再次不夠分數升讀大學。我鼓起勇氣，不理家人反對，選擇自修重讀高考，每天都返教會溫習。

自修重考的結果是再次不夠分數入讀學位課程，只夠條件入讀高級文憑課程。當時連自己選了的課程是關於甚麼都不知道。

後來主耶穌領我，終於有機會升讀學位課程。課程內筆者的成績又是中規中矩，到畢業的時候開始為找工作而感到苦惱。

筆者記得見工幾次，表現猶如噩夢，卻又因為主耶穌的祝福，幸運地找到工作。

種種經歷都提醒筆者不要給眼前的困難打倒。往往眼前的困難看起來好像很大，大得不能勝過，卻沒想到是把自己跟困難站得太近，近得其他美好的事物都看不到。

在香港不同時期都經歷不同困難，香港人卻又跨越一關又一關。畢業的同學可能會感到競爭激烈，或者為發展方向感到迷茫。我們只要仰望主耶穌，靠他引領，心存謙卑，將來定必發現眼前的困難，原來只是人生中的一點小風浪。

## 衝上雲霄

文：吞拿魚

2003年，《衝上雲霄》首播。

那年，筆者是應屆會考生。

還記得那一天，字母各自變成等級：

一間課室出現了「天堂」和「地獄」；

在那一天，你的價值，彷彿已列印在手上的成績單，因為不論升學、就業、自己的情緒，抑或別人的反應，都不得不由這堆數字決定。

十年過後，仍然準確記得會考分數的，只有我自己；陪伴身旁的知己，是當年的戰友們；

而字母，亦被那些星星和數字取締了。

2013年，成為任教應屆會考班的老師，多了一層體會。

成績單不只是決定前途的「入場券」，

也讓我們初步了解自己在這社會的定位：

更重要的訊息是：

你已經長大了！

從今天開始，不論選哪間大學、哪個學科、哪個課程、行業……自己決定，自己負責！

各人正學習用不同的方式，逐步參與自己的前途和理想。

而屬主的年青人們是與別不同的，

因為保羅說：「我只有一件事，

就是忘記背後，努力面前，向著標竿直跑，

要得神在基督耶穌裡從上面召我來得的獎賞。」（腓3:13-14）

每位基督徒都有「畢業」和「放榜」的時候，但定斷的只有祂。深願到那一天，你和我也得著屬天的賞賜！

無獨有偶，「衝上雲霄」的英文是

「triumph in the sky (skies)」。

# 「何去何從？畢業即失業？青年人對前途的探討」

文：A門子

## 受訪團契：迦南團（大專生和職青）

為了增加互動性，《新TEEN新地》由本期開始，將會加入新內容，以簡短調查方式訪問不同的年青團契，嘗試更立體展示年青人對不同題目的看法，再配合原有的短文和插圖，希望能以不同方式，從年青人的角度，思想信仰與生活的結合。

### Q1. 你現在的狀況是：



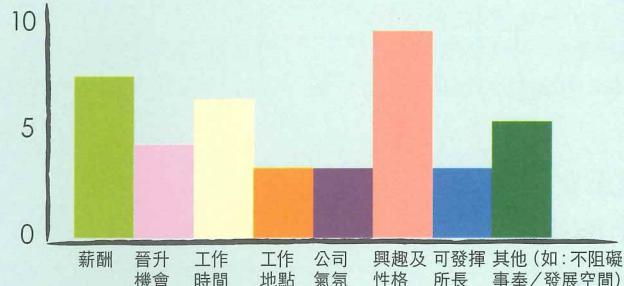
### Q2. 畢業後，你打算或已選擇的路向是？



### Q3. 有效幫助準備進入職場的方法？



### Q4. 考慮工作時的最重要因素？



### Q5. 面對進入職場的最大困難？



從這次向迦南團（以大專生和職青為主）的調查結果中，我們可以發現大部分的受訪團友，畢業後都打算投身社會。為了準備進入職場，他們認為學習與職業相關的科目和技能最為有用。而在選擇工作時，興趣及性格是最重要的考慮因素，而工作的薪酬、時間、地點等則緊隨其後，但當中有團友也會嘗試平衡工作與事奉，這的確也是重要的。

在檢視自己準備進入職場時面對的困難，最多人認為自己缺乏工作經驗，或許這是因為現時的學制和經濟環境轉變，較少半工讀和兼職的機會。在踏入人生另一重要的階段，人難免會出現徬徨、膽怯。約書亞在摩西死後，奉命接棒帶領以色列民，神亦曾經如此勉勵他：「我豈沒有吩咐你麼？你當剛強壯膽，不要懼怕，也不要驚惶，因為你無論往那裡去，耶和華你的神必與你同在。」（約1:9）

盼望畢業生們在尋覓未來方向和理想的同時，能進一步了解自己，並在實踐的過程中，抓著主的應許，一步一步建立自信心和生命力！「你要專心仰賴耶和華、不可倚靠自己的聰明，在你一切所行的事上，都要認定他，他必指引你的路。」（箴3:5-6）

# 社會服務

文：大埔浸信會社會服務處  
總經理 鄭繼池弟兄

# 大埔浸信會 社會服務處 我們的服務 2012年服務回顧

## 總部及中央行政

### 1) 財政狀況



捐款	\$ 115,011.50	2.33%
銷售毛利	\$ 4,380.95	0.09%
會員費	\$ 43,745.00	0.88%
活動費	\$ 1,795,795.88	36.32%
利息收入	\$ 78.95	0.00%
其他收入	\$ 300,359.70	6.07%
學校合作費用	\$ 2,667,851.38	53.95%
服務費—教會服務	\$ 17,817.50	0.36%
		\$ 4,945,040.86



中心活動支出	\$ 970,183.09	19.63%
社工活動支出	\$ 113,156.20	2.29%
營運支出	\$ 226,529.41	4.58%
折舊	\$ 47,130.00	0.95%
職員成本	\$ 3,585,711.30	72.55%
		\$ 4,942,710.00

\* 以上收入中的捐款，其中十萬元是2012年12月由黃廷芳基金主動贊助，認同本處對地區福利服務的貢獻。

\*\* 2012年度全年盈餘為\$2,330.86，其中未計該年度核數師費用。

### 2) 機構在社區上的參與

- 參與社會福利署大埔及北區義工服務協調委員會，擔任「大埔舊墟關懷計劃」工作小組中的召集工作，推動地區團體關顧單幢式舊樓的居民需要。
- 參與社會福利署大埔及北區義工服務協調委員會，並投入「尋找鄉村的故事」工作小組中的社區工作，推展區內的鄉郊義工服務發展。

### 3) 與埔浸的合作

- 全年開放636節，協助圖書部提供圖書借還服務
- 將教會親子活動和佈道活動向本處會員宣傳，共電郵9,442次。
- 為婦女部在信徒裝備中心提供5節「單親服務培訓」；在信徒裝備中心提供「聖經中的管教」2節
- 為教會團契提供幼兒照顧服務，共134.5小時
- 撰寫6期埔浸會刊





## 福利服務

### 1) 「滿埔關懷」計劃 (埔浸全年資助\$315,523)

- 免費為獨居綜援長者提供護送和家居清潔服務：全年共服務693人次，共2,220.5小時。
- 「埔浸橋」義務工作發展計劃：帶領教會團契探訪老人中心長者，帶領區內小學生及教會人士推行鄉郊義工探訪服務（包括大埔尾村/樟樹灘村/美援新村/石古壟村/錦山村），帶領區內教會與服務單位聯同教會人士進行大埔舊區探訪計劃，關懷單幢式樓宇的居民，義工服務及被探訪人次為1,101次。
- 下年度「滿埔關懷」計劃：埔浸在慈惠基金撥款\$310,000，推行2013年度「滿埔關懷」社區支援計劃：包括獨居清貧長者支援服務 — 家居清潔和護送服務，以及「埔浸橋」義務工作發展計劃。

### 2) 推廣社區運動：免費為社區人士提供身心靈康體運動 — 讀美操

- 本處於2012年全年免費提供讀美操活動，有7,149人次參加。

## 社會工作部

- 服務學校包括：I) 全方位駐校3所：大埔浸信會公立學校、保良局田家炳千禧小學、粉嶺官立小學；II) 幼稚園駐校4所；III) 成長的天空：為6所學校提供小四活動，為5所提供小五活動，為5所提供小六活動，學校包括：大埔浸信會公立學校、鳳溪一小、田家炳千禧小學、于良發小學、黃福鑾紀念學校、曾梅千禧學校、大埔官立小學、李志達紀念學校及粉嶺官立小學；IV) 區本計劃：全年為4所學校提供區本課後支援服務，例如專注力訓練、社交行為及情緒小組，學校包括恩主教書院、鳳溪第一小學、林村黃福鑾紀念學校、聖母聖心小學。
- 全年進行的面談和諮詢共4,081次；提供活動共1,188節，服務共54,451人次。
- 2011年7月出版「幼話直說—孩子的趣聞與軼事」；另外全年出版6期親子錦囊和1期師人空間。
- 得到優質教育基金資助為5所幼稚園提供「童聲童語—支援幼兒言語發展」的全年活動。
- 在小學開展「特殊教育需要人員服務」，以駐校形式為小學的SEN學生及家庭提供輔導及訓練服務。
- 本處於10-11月為教育局提供三次營地活動，訓練40所中小學的400位和諧大使和80位老師，為學校推行有關「反欺凌」和「人際關係」的校本活動。

## 兩所中心的活動

- 兩所中心：大埔墟的大埔浸信會社會服務中心及富亨的欣悅家長綜合服務中心，年終共有1,123名有效會員。全年的班組動共服務10,051人次（每個月每人參加一組活動計一人次）。其中班組包括中心內部的活動和到校服務，如學校功輔班，入校為學生提供課餘成長興趣活動。
- 得到環保基金資助21萬更換欣悅家長綜合服務中心的LED光管，可以更節能更省電。

## 代禱事項

請繼續支持本處的服務，為未來本處新發展的特殊教育需要服務（晴空計劃）而祈禱。

所售賣的不一定是最好的，願您知道最好的已在身邊

新界大埔墟懷義街14-18號地下A-B舖  
電話：2656 1150（欣悅天地）  
2638 2750（欣悅坊）  
網址：[www.charis-circle.com](http://www.charis-circle.com)  
[www.facebook.com/CharisCircle](https://www.facebook.com/CharisCircle)

同心十載  
欣悅情



轉眼過去了十年！

「欣悅天地」已在大埔區開業十年，為這社區帶來許多的祝福和方便。除了感恩的說話外，我們真不知該如何回應上主豐厚的賜予和幫助。

在此節錄並分享一些顧客給我們的鼓勵，但願在未來的日子，「欣悅天地」能夠繼續發熱發亮，成為最美好的見證！

- 感謝神！您們的服務很貼心！願更多人因您們的服事更認識主！
- 「欣悅天地」提供我們一個心靈休憩的地方。
- 歡欣喜悅見主恩，十載耕耘報主恩。
- 大埔有這間福音書室是福氣，想當初若不是這地方，我不會參加到埔浸的聚會，更加不會當中經歷神這麼多的恩典，感謝主！
- 在這十年來謝謝你們愛心的服務，令我們得著幫助。
- 是城市裡的清泉，加油！
- 感謝神有這店座落於這區域服務居民，欣賞你們的服侍態度，像天使般的細心！
- 神愛我們豈止十年？
- 願神繼續祝福你們的工作，你們的微笑、友善給consumer親切感。
- 「欣」賞你們盡心事奉，「悅」人悅神直到永遠

欣悅天地十週年  
心意花花抽獎活動  
得獎者公佈

葉翠貞 黃嘉儀 鄭惠娟 許棉文 曾淑蘭  
劉冰艷 蔡伊雯 C.K. Ho 趙朗彤 李穎思

得獎者將獲得欣悅\$100禮券乙張，得獎者  
將有專人聯絡領獎

